

**FORECAST OF CONSULTANCIES**  
顧問研究預報

**JULY 2017 TO JUNE 2018**  
2017年7月至2018年6月

PWP Item No. 工程編號	Title & Description of Assignment 工程名稱及說明	Type of Agreement 合約類別	Date of Inviting Expression of Interest/Proposals 邀請遞交意向書/建議書日期	Expected Duration 預計所需時間	Name and Tel. No. of Contact Person 聯絡人姓名及電話
<b>Drainage Services Department</b> <b>渠務署</b>					
4100DX	Drainage Study in Repulse Bay and Tai Tam - Feasibility Study 淺水灣及大潭雨水排放系統研究 - 可行性研究	FS 可行性研究	Jul 2017 2017年7月	18 months 18 個月	Mr. S. S. POON 潘瑞信先生 2300 1260
4100DX	Energizing Kowloon East - Revitalization of Tsui Ping River - Design and Construction 起動九龍東 - 活化翠屏河 - 設計及建造	DC 設計及建造	Aug 2017 2017年8月	113 months 113 個月	Mr. H. K. CHAN 陳克強先生 2594 7404
4100DX	Upkeeping of Hydraulic Models in Yuen Long - Feasibility Study 覆檢元朗雨水排放系統數學模型 - 可行性研究	FS 可行性研究	Sep 2017 2017年9月	24 months 24 個月	Mr. W. M. LEUNG 梁華明先生 2300 1473
4100DX	Extension of Siu Ho Wan Sewage Treatment Works - Feasibility Study 小蠔灣污水處理廠擴建工程 - 可行性研究	FS 可行性研究	Nov 2017 2017年11月	21 months 21 個月	Mr. K. H. YAU 游啟浩先生 2594 7504
4100DX	Drainage Improvement Works in Tsim Sha Tsui and Wong Tai Sin - Investigation 尖沙咀及黃大仙雨水排放系統改善工程 - 勘查研究	I 勘查研究	After 2017 Q4 2017年第四季後	24 months 24 個月	Mr. H. N. LEE 李康年先生 2594 7257
4100DX	Drainage Improvement Works in Mong Kok - Investigation 旺角雨水排放系統改善工程 - 勘查研究	I 勘查研究	After 2017 Q4 2017年第四季後	18 months 18 個月	Ms. N. S. CHENG 鄭雅思女士 2594 7401
4100DX	Drainage Improvement Works in Kwun Tong - Investigation 觀塘雨水排放系統改善工程 - 勘查研究	I 勘查研究	After 2017 Q4 2017年第四季後	18 months 18 個月	Mr. H. K. CHAN 陳克強先生 2594 7404
4100DX	Drainage Improvement Works in Ta Kwu Ling - Investigation, Design and Construction 打鼓嶺雨水排放系統改善工程 - 勘查研究、設計及建造	I, DC 勘查研究、設計及建造	After 2017 Q4 2017年第四季後	120 months 120 個月	Mr. T. C. HO 何大昌先生 2594 7403
4100DX	Yuen Long Barrage Scheme - Investigation, Design and Construction 元朗防洪壩計劃 - 勘查研究、設計及建造	I, DC 勘查研究、設計及建造	After 2017 Q4 2017年第四季後	144 months 144 個月	Mr. C. H. CHAN 陳志河先生 2594 7253

**FORECAST OF CONSULTANCIES**  
顧問研究預報

**JULY 2017 TO JUNE 2018**  
2017年7月至2018年6月

PWP Item No. 工程 編號	Title & Description of Assignment 工程名稱及說明	Type of Agreement 合約類別	Date of Inviting Expression of Interest/Proposals 邀請遞交意向書 /建議書日期	Expected Duration 預計所需時間	Name and Tel. No. of Contact Person 聯絡人姓名及電話
<b>Drainage Services Department</b> 渠務署					
4100DX	Construction and Rehabilitation of Trunk Sewage Rising Mains in Yuen Long - Investigation, Design and Construction 元朗污水泵喉建造及修復工程 - 勘查研究、設計及建造	I, DC 勘查研究、 設計及建造	After 2017 Q4 2017年第四季後	72 months 72 個月	Mr. Y. M. FUNG 馮耀文先生 2594 7031